KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 16 september 1991 door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "betreffende de vacatures van betrekkingen door verandering van graad of door bevordering te begeven bij het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid", heeft op 10 oktober 1991 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de l'Emploi et du Travail, le 16 septembre 1991, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "relatif aux vacances d'emplois à conférer par changement de grade ou par promotion au Ministère de l'Emploi et du Travail", a donné le 10 octobre 1991 l'avis suivant :

Opschrift.

Men passe de tekst aan als volgt :

"Ministerieel besluit houdende de procedure volgens welke in het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid vacante betrekkingen bij wege van verandering van graad of van bevordering worden begeven".

Aanhef.

Men vulle de eerste aanhefverwijzing aan als volgt :

"Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij koninklijk besluit van 17 september 1969, en op artikel 72, § 2, gewijzigd bij koninklijke besluiten van 17 september 1969 en 10 maart 1989;".

*

Als tweede aanhefverwijzing vermelde men :

"Gelet op het akkoord van de Minister van Openbaar Ambt van 21 november 1990;".

*

De verwijzing naar het advies van de directieraad moet worden aangevuld met de datum van dat advies, te weten 21 mei 1991.

Artikel 2.

Men passe de tekst van het eerste lid aan als volgt :

"De bij wege van verandering van graad of van bevordering te begeven vacature wordt door de secretaris-generaal of zijn plaatsvervanger per dienstnota ter kennis gebracht van de voor benoeming in aanmerking komende ambtenaren".

In het tweede lid, in fine, schrijve men : "... die tekent voor ontvangst en dagtekent".

Het vierde lid kan worden weggelaten, gelet op het bepaalde in artikel 3, eerste lid.

Artikel 3.

Men vervange "sollicitaties" door "kandidaturen".

Voorts passe men de tekst van de tweede volzin van het eerste lid aan als volgt :

"... ingaande hetzij de eerste werkdag na de dag waarop de ambtenaar voor ontvangst van de in artikel 1 bedoelde dienstnota heeft getekend, hetzij, wanneer de vacature bij een ter post aangetekende brief werd meegedeeld, de eerste werkdag na de afgifte van die brief aan de post".

Het laatste lid zou beter in een afzonderlijk artikel worden opgenomen.

Men passe alleszins de Nederlandse tekst aan als volgt :

"De personeelsleden mogen bij voorbaat kandideren voor elke betrekking ... . Deze kandidaatstelling, die ...".

Artikel 4.

Voor dit artikel wordt de hierna volgende tekst in overweging gegeven :

"Om geldig te zijn moet de kandidatuur beantwoorden aan de voorschriften vervat in het vacatureberichten en de datum, de naam, de voornamen en de graad van de gegadigde vermelden alsmede het bestuur waartoe hij behoort.

Bij een kandidaatstelling overeenkomstig artikel 3, vierde lid, volstaan de identificatiegegevens maar moet de ambtenaar preciseren of hij kandideert voor verande-

ringen van graad dan wel voor bevorderingen dan wel voor beide".

Artikel 5.

De woorden "voor de benoeming of de bevordering" kunnen worden weggelaten.

Intitulé.

Il conviendrait d'adapter le texte comme suit :

"Arrêté ministériel déterminant la procédure selon laquelle, au Ministère de l'Emploi et du Travail, les emplois vacants sont conférés par changement de grade ou par promotion".

Préambule.

Il conviendrait de compléter le premier alinéa du préambule comme suit :

"Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, notamment l'article 6, modifié par l'arrêté royal du 17 septembre 1969, et l'article 72, § 2, modifié par les arrêtés royaux des 17 septembre 1969 et 10 mars 1989;".

*

Comme deuxième alinéa, il y aurait lieu d'insérer la mention suivante :

"Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique du 21 novembre 1990;".

*

Il convient de compléter la mention de l'avis du conseil de direction par la date à laquelle cet avis a été émis, à savoir le 21 mai 1991.

Article 2.

Il y aurait lieu d'adapter le texte de l'alinéa 1er comme suit :

"Le secrétaire général ou son remplaçant porte, par note de service, la vacance à conférer par changement de grade ou par promotion à la connaissance des agents susceptibles d'être nommés".

A l'alinéa 2, in fine, il conviendrait d'écrire : "... qui signe pour réception et date".

Compte tenu des dispositions de l'article 3, alinéa 1er, l'alinéa 4 peut être supprimé.

Article 3.

Dans le texte néerlandais, il conviendrait d'écrire "kandidaturen" au lieu de "sollicitaties".

Il y aurait lieu, au surplus, d'adapter le texte de la deuxième phrase de l'alinéa 1er comme suit, compte tenu notamment de la terminologie de l'article 2 :

"... d'un délai de dix jours prenant cours, soit le premier jour ouvrable suivant le jour où l'agent a signé pour réception la note de service visée à l'article 1er, soit, si la vacance a été communiquée par lettre recommandée à la poste, le premier jour ouvrable qui suit la remise de cette lettre à la poste".

Les dispositions du dernier alinéa seraient mieux à leur place dans un article distinct.

En tout état de cause, il y aurait lieu d'adapter le texte français comme suit :

"Les membres du personnel peuvent solliciter anticipativement tout emploi ...".

Article 4.

Le texte suivant est suggéré pour cet article :

"Pour être valable, la candidature doit répondre aux prescriptions contenues à l'avis de vacance et mentionner la date, le nom, les prénoms et le grade du candidat, ainsi que l'administration dont il relève.

En cas de candidature introduite conformément à l'article 3, alinéa 4, les éléments d'identification suffisent, mais l'agent doit préciser s'il est candidat à des changements de grade ou à des promotions, ou aux deux".

Article 5.

Les mots "pour la nomination ou la promotion" peuvent être supprimés.

De kamer was samengesteld uit		La chambre était composée de
de Heer Monsieur	: H. COREMANS,	kamervoorzitter, président de chambre,
de Heer Monsieur Mevrouw Madame	: J. VERMEIRE, : S. VANDERHAEGEN,	staatsraden, conseillers d'Etat,
de Heren Messieurs	: G. SCHRANS, : E. WYMEERSCH,	assessoren van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,
Mevrouw Madame	: A. BECKERS,	griffier, greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van Mevr. S. VANDERHAEGEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. M. VAN DAMME, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door Mevr. M.-C. CEULE, referendaris.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de Mme S. VANDERHAEGEN.

Le rapport a été présenté par M. M. VAN DAMME, auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par Mme M.-C. CEULE, référendaire.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

A. BECKERS.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

H. COREMANS.